

Tahara

田原市ホームページ <http://www.city.tahara.aichi.jp>

2009
平成21年

9.1

目次

特集「『市』のある風景」	2
防災特集 「伊勢湾台風に学ぶ」	6
特集「田原祭り」	8
特集「人ごとではない、がん。」	10
消防かわら版	12
たはらしティニュース	14
おしらせ	16
イベント	22

秋の足音
探しに行こう！



『市』のある風景

『伝統の朝市』二・七の市を訪ねて

東の空が、紫色に染まる夜明け前

荷物を抱えて広場に集まる人々

あいさつを交わし、ごぎを広げる

並べるのは、手塩にかけた自慢の品だ

ほら、なじみの客の笑顔が見える

「今日も、おいでだね」

「いつも、ありがとさま」

何百年も、変わらない風景がそこにある

『二・七の市』

そこは、「まごころ」を買うことのできる場所

このまちに、『市』があつてよかった



「もぎたての野菜」と「土のにおい」 笑顔がはじけ、会話がはずむ

『二・七の市』は、その名
「二」と「七」のつく日に中心市街地で開催



▲いにしへの『二・七の市』（柳町通り・田原町） ※写真は、大正時代のもといわれています。

されている朝市のこと。特別な施設はなく、夜明けごろから午前中にかけて、農家や商店の方たちが広場に集まり、露天に店を広げ、市を開きます。農作物を中心に、多いときは数十の店が並びます。

『二・七の市』の起源は、さかのぼること約500年前、遠く中世に始められた六斎市※1だといわれています。当時は、神領地※2のあった神戸村市場（現在の神戸町・神戸市場地区）で開かれていました。その後、15世紀に戸田宗光が田原城を築城したため、商業の中心が城下町（現在の田原町・中心市街地）に集まり、自然と市もそちらに移動したものとされています。戦乱により、たびたび中断されたものの、三宅家が田原藩を治めていた約200年前に復活し、今日まで続いています。昭和30年代前半までは、柳町通り（旧国道259号）沿いなどで開かれていましたが、自動車の普及など時代の流れに従って、安全な公共広場などに移り変わっていきました。

※1【六斎市】 仏教の思想に基づき月6回開かれる市のこと。室町時代に始まったといわれる

※2【神領地】 中世以降に神宮・神社に与えられた領地のこと

『市』のある風景



▲安田さん（左）と八木さん（右）。安田さんは20年以上も市に出店しているベテランだ

ほとんど形を変えずに、数百年を生き抜いてきた『二・七の市』。新鮮な農産物が手に入る産地直売所が増えてきた近年においても、関わる人、訪れる人が途絶えずに続いている秘密は何なのでしょう。

「もうけは求めていません。野菜を育てて、仲間やお客さんに会いに来て、喜ぶ顔を見ることが生きがいになっています」

市で野菜を売っている安田さん（谷熊町）と八木さん（浦町）は、そう口をそろえます。「うちのおばあさんも、柳町でやっていた時分にお店を出していた。だから『二・七の市』は、昔からとても身近な存在なのです」

人から人へ、年代を超えて、気持ちが伝えられてきたから、多くの人が集まるのでしょう。常連のお客さんが、『二・七の市』の魅力をこう表現してくれました。

「市場では、物を買うというより、気持ちを買うという感覚ですね」



▲『二・七の市』で焼かれていたイワシ。香ばしいにおいを感じられることも市の醍醐味だ

「新鮮」「おいしい」は当たり前
「なつかしくて」「うれしい」

市 場を歩くと、商品の幅広さに驚きます。朝採りの新鮮な野菜はもちろん、干物やちりめんなど海産物、季節の果物など、改



▲かつて、郷土の偉人・渡辺崋山も口にしたといわれる串あさり

めて渥美半島で採れる「幸」の豊富さを実感できることでしょう。

『二・七の市』で50年以上もみたらしだんごと売っている永田さん(田原町)は言います。「串に刺したあさりの干物など、ほかでは手に入らないものを売っている人もいます。市を巡るといろいろな発見がありますよ」そうした珍しい食材のほかにも、お墓参りにそのまま使える仏花など、ちょっとした気の利いた商品が目立ちます。これが、「気持ちを買う」ということなのでしょう。



『市』のある風景



▲『二・七の市』の世話人も務めている永田さん(右)

近年、『二・七の市』は松下公共駐車場で開かれていましたが、中心市街地の公共駐車場のあり方が再検討される中で、今年10月から、セントファールへの移転が決定しました。

「移転しても、昔のように盛り上げていきたい。今度は分かりやすい場所になるので、通りがかりに寄ってもらえたらうれしい」と、永田さん。「市には温もりとふれあいがある。ぜひ足を運んで、この人から買いたい」と思えるようなお店を見つけてほしい」



移

転先となるセントファアールは、中心市街地の活性化を目的に、平成16年にオープンした複合商業施設。長い年月をかけ、事業者・地域住民・行政が協力して形にしたものです。今度は、そこへ「地域の伝統」が加わります。

「従来の出店者をサポートするかたちで盛り上げていきたい」

と語るのは、市の移転や今後の発展を検討している『二・七の市を考える会』会長の平野さん（田原町）。一方で、新たな取り組みとして、誰でも気軽に参加できる太極拳やエアロビクス体験が始められるほか、高校生による出店も予定されています。

これまで守られてきた市の魅力が、これからも大切にされ、さらに世代を越えた市民の交流の場として、『二・七の市』が大いに活用されていくことでしょう。

このまちに、『市』があつてよかった。

『二・七の市』について

◆開催日

毎月末尾に「2」「7」のつく日

◆開催場所

セントファアール駐車場とその周辺

◆開催時間

夏季・午前4時30分～9時

冬季・午前6時～9時

※駐車場以外の場所は午前10時まで

◆新規の出店希望

詳しくは、お問い合わせください。

▼あつまるタウン田原 ☎ 24局 2345

◆その他

雨天でも出店者あり

『二・七の市』移転記念 オープニングイベント

新たな門出をお祝いしましょう。

▼日時 10月17日（土）午前5時～9時

※式典は午前7時～

▼場所 セントファアール・センターコート

もつともつと、愛される朝市に
もつともつと、まちを元気に

◆10月からの楽しみ情報

『二・七の市』で、かくしゃく生活！

ご年配の皆さん、市へ来たついでに身体を動かしてみませんか？費用は無料です。

日時 市の開催日 午前6時～6時30分

場所 中央広場（セントファアール東側）

内容 「二」の日：太極拳

「七」の日：エアロビクス

その他 インストラクターが指導します。

お問い合わせ

▶あつまるタウン田原 ☎ 24局 2345

高校生も出店します！

出店日 市開催日の土日のみ（予定）

将来の田原を担う高校生たちが、（社）田原青年会議所のアドバイスにより商品販売に挑戦。地域の方とふれあいます。

◆『二・七の市』案内図



市街地活性化についてのお問い合わせ

▶街づくり推進課 ☎ 23局 3535

伊勢湾台風に学ぶ



▲倒壊した海岸沿いの家屋（昭和34年・向山町）

なんだか、地球の様子がおかしい。
今年、長引いた梅雨と、たび重なる大雨は、
7月に九州や中国地方、8月には兵庫・岡山・徳島などに、
甚大で痛ましい被害をもたらしました。
幸い、この地域に大きな災害はおきていないものの、
風水害は、どこにでも起きる可能性があります。
改めて、過去に学び、台風シーズンに備えましょう。

▶防災対策課 ☎23局3548

伊勢湾台風のあらまし

『伊勢湾台風』とは、今から50年前、昭和34年（1959年）9月26日午後6時過ぎに、潮岬の西へ上陸した台風15号の通称です。台風災害としては、明治以降最多となる5098名の犠牲者（死者・行方不明者数）を出し、伊勢湾周辺の地域を中心に大災害を引き起こしました。

田原市においても、死者5名、重軽傷者75名、住宅全壊629棟、同半壊2238棟、床上浸水171棟という大きなつめ跡を残しています。

《伊勢湾台風のデータ》

上陸時中心気圧…929.5ヘクトパスカル
高潮…3.55メートル（名古屋港）
死者・行方不明者…5098名
住家全壊…4万838棟
半壊…11万3052棟

被害が拡大した要因は

伊勢湾台風の犠牲者は、それまで最多だった室戸台風（昭和9年）による3036名を大きく上回りました。犠牲者の範囲は、全国36道府県に及びましたが、その83%が愛知県と三重県に集中した点に特色があります。

では、ここまで被害が大きくなった要因は何だったのでしょうか。

◆高潮に弱い地形

伊勢湾とその湾奥部は、低く平らな平野が広がり、高潮が発生しやすい典型的な地形となっています。しかも、その先には干拓によって陸地にされた土地が広がっていました。戦後の復興・発展の過程で防災対策が不十分なまま市街化され、そこに観測史上最大の高潮が、暴風とともに来襲したため、被災期間を長期化させ大災害につながったのです。

◆災害への備えや自覚の欠如

しかし、最も大きな問題は住民の意識。高潮災害の危険地帯であることや、防災対策が不備であることの自覚と警戒心の欠如でした。台風災害により、毎年のように1000名を超える犠牲者が続いた戦後の混乱・受難期を脱し、社会が成長に向かおうとしていた時期であったことも、防災意識の低下につながった理由として否定できません。高潮の来襲が夜間であったことなども、被害が拡大した要因とされています。

ところが、このような状況にあっても、適切な避難によって犠牲者を出さなかった、または最小限に抑えることのできた市町村もあります。伊勢湾に面した三重県楠町（現四日市市）では、町内の大半の家屋が浸水しながらも、1人の犠牲者も出ませんでした。これは、行政や住民にとって貴重な教訓です。



▲倒壊した農家（昭和34年・越戸町）

不十分だった情報伝達

当時、気象台などからの警報や台風情報の伝達方法には、次の3つがありました。

- ① 電電公社（現NTT）
- ② 行政機関
- ③ NHKなどの放送機関

①②は市町村を經由したのですが、過去の被災経験によって、市町村ごとの対応が大きく異なっており、早い所では午後1時に避難命令が発令されていたものの、伊勢湾奥部の市町村では、発令が午後7時を過ぎていたり、発令のないまま被災したりしたところもありました。

③による報道は、被害状況の伝達が目的だった「被害報道」から、台風情報の伝達が目的の「防災報道」に転換された最初のものでした。しかし停電のため、この「防災報道」は多くの住民には届かず（当時の電池式ラジオの普及率は名古屋市で21%）、避難につながりませんでした。早く正確な情報を伝える必要性を、改めて痛感します。

台風による被害を軽減するには

台風は、突然起きる地震とは違い、正確な情報を集めることで、被害を小さくすることができます。テレビやラジオなどで最新の情報を入手し、警報や注意報の発表、台風や前線などの動きに注意しましょう。

台風情報の見方を覚えよう

テレビやインターネットで提供される台風情報。気象衛星の画像や天気図などと組み合わせると解説されているものの、今ひとつ理解できないというのが正直なところではありませんか？台風情報の見方を覚えれば、台風への理解が深まり、適切な準備につながります。

■台風情報の見方



台風の大きさと強さを知る

気象庁は、台風のおおよその勢力を示す目安として、風速を基に台風の「大きさ」と「強さ」を表現します。大きさは「強風域（風速15m/s以上）」の半径で、強さは最大風速で区分します。強風域の内側で、風速25m/s以上の風が吹いていると予測される範囲を「暴風域」と呼びます。

台風に関する情報では、これらを組み合わせ、例えば「大型で強い台風」のように呼びます。

■台風の大きさ

階級	風速 15m/s 以上の強風域の半径
大型 (大きい)	500 km以上 800 km未満
超大型 (非常に大きい)	800 km以上

■台風の強さ

階級	最大風速
強い	33m/s 以上 44m/s 未満
非常に強い	44m/s 以上 54m/s 未満
猛烈な	54m/s 以上

※12・13ページの「消防かわら版」でも、台風や竜巻などに関する情報を掲載しています。

田原祭り

江戸時代にルーツがあるといわれる田原祭り。明治時代以降、豪華な山車だしが登場し、現在では、八幡社はちまんしゃ・神明社しんめいしゃ・巴江神社はこうじんしゃの祭りを、田原祭りと呼ぶようになりました。

〜城下町田原の伝統文化を今に〜



◆田原祭り案内図



9月19日[土]

- からくり山車
11:00~13:00ごろ
新町・萱町・本町を巡回
- 山車3台の競演
田原まつり会館 12:10~
- 夜山車5台の競演
20:05~ はなとき通り

9月20日[日]

- からくり山車
11:00~13:00ごろ
本町・新町・萱町を巡回
- 山車3台の競演
12:00~ セントファーレ前
13:00~ 神明社前
- 手筒・大筒花火
17:30~ はなのき広場
- 打上花火
20:00~
※雨天の場合は翌日に顺延

▶ 田原市観光協会(商工観光課内)
☎23局3516
HP <http://taharakankou.gr.jp>

田原市民まつり

Tahara
Citizens' Festival

10月25日[日]

じゃん^だらん^ら原りん踊りコンテスト

**参加チーム
大募集!**

はなとき通りが光輝くステージに!



日時●10月25日(日) 17:00~

場所●はなとき通り一帯
※雨天の場合は総合体育館アリーナ

応募資格●1チーム5名以上(中学生以下は保護者同伴)／応募者多数の場合は抽選

賞●優勝…賞金20万円／準優勝…賞金10万円／ほか

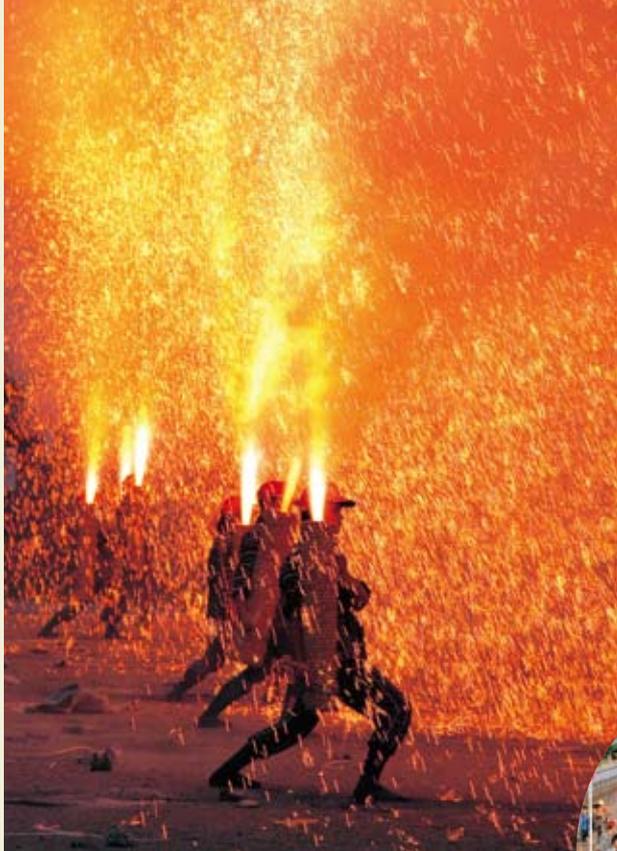
応募方法●参加申込書(田原市ホームページからダウンロード可)に必要事項を記入のうえ、持参または郵送、FAXにて

HP <http://www.city.tahara.aichi.jp/>

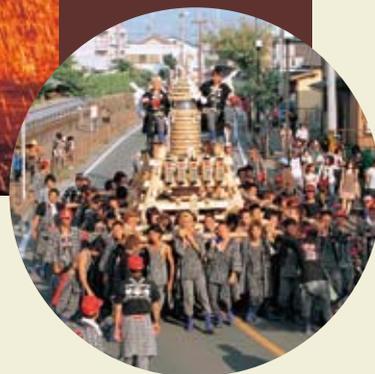
締め切り●9月30日(水)

応募・問い合わせ●

〒441-3492(住所不要)
田原市民まつり実行委員会事務局
(商工観光課内)
☎23局3516 FAX 22局3817



見どころピックアップ
「手筒・大筒花火」



夜空を彩る打ち上げ花火もさることながら、吹き出す火柱や飛び散る火の粉の乱舞を間近で見られる手筒・大筒花火も、田原祭りのフィナーレを飾る一大イベントのひとつ。手筒を構える勇壮な姿をぜひご覧ください!

◆20日(日) 17:30~ はなのき広場にて ※雨天の場合は翌日に順延

バス路線の変更について

田原祭りに伴い、ぐるりんバス・豊鉄バスの運行経路が変更となります。ご迷惑をおかけしますが、ご理解とご協力をお願いします。

◆ぐるりんバスの路線変更

中心市街地では、右表の区間での運行となります。

※岡崎信用金庫付近へ仮設バス停「市役所」を設置します。

◆豊鉄バスの路線変更

以下の日時で、「田原萱町」バス停を「市役所前」へ移動します。

※バス停の移動先は8ページの案内図参照

- 9月19日(土) 8:00~終車
- 9月20日(日) 9:00~18:00

※ぐるりんバス・豊鉄バスともに20日(日)が雨天の場合、21日(月・祝)が路線変更となります。

ぐるりんバスの問い合わせ

- ▶市民協働課 ☎23局3504
- ▶豊鉄ミディ(株) ☎23局7210

豊鉄バスの問い合わせ

- ▶豊橋バス(株)渥美営業所 ☎33局0211

9月19日[土] 終日	
童浦線 表浜線 高松線 大久保線	田原駅⇔福祉センター
西部線	鎌田⇔市役所⇔田原駅
中央線	藤七原⇔市役所⇔田原駅
9月20日[日] 18:00まで	
童浦線	晩田⇔総合体育館⇔田原駅⇔福祉センター
西部線	鎌田⇔市役所⇔田原駅⇔川岸
中央線	田原駅⇔市役所⇔藤七原 晩田⇔総合体育館⇔田原駅
表浜線 高松線 大久保線	福祉センター⇔田原駅 ※田原駅止まり
9月20日[日] 18:00以降	
童浦線 中央線	博物館入口⇔田原駅
西部線	田原駅⇔川岸
表浜線 高松線	セントファール⇔田原駅 ※田原駅止まり

特集 人ごとではない、がん。

早期発見のカギを握る「がん検診」

日本人の死亡原因の第1位はがんによるものです。男性の2人に1人、女性の3人に1人が、がんになっています。そして、男性の4人に1人、女性の6人に1人が、がんによって命を落としています。がんは無症状のうちに発見し、治療することが大切です。早期に発見するためにも、今回は「がん検診」をご紹介します。

▼健康課 ☎23局3515



がん情報と田原市で実施している検査方法

「がん」といっても、さまざまな部位で発症します。ここでは、代表的ながんの情報と、実際に田原市で実施している検査方法をご紹介します。

■胃がん

日本人がかかるがんの中で、最も多いがんです。

◎検査方法

バリウム（造影剤）を飲む胃部分工ス線検査です。

バリウムは、ひと昔前より飲みやすくなったね。



■大腸がん

50歳代から増え始めるがんです。特に肥満の男性は注意が必要です。

◎検査方法

便の潜血状況を調べます。

検便で簡単にできるんだ。



■前立腺がん

年を取ることにかかる方が多くなる男性のがんです。

◎検査方法

少量の血液を採血し、前立腺特異抗原（PSA）を測定します。

血液検査でがんが発見できるんだね。



■子宮がん

最近では、若くてもかかる方が急増しているがんです。

◎検査方法

子宮頸部の細胞を綿棒などでこすり取り、顕微鏡で検査します。

独身の方は、妊娠・出産に備えて受けるといいね。2~3分で終わるよ。



■乳がん

女性の約20人に1人の割合でかかるがんです。

◎検査方法

40歳以上の方は、マンモグラフィ検査を行います。乳房を装置ではさみ、圧迫してエックス線撮影することで、小さながんも見つけることができます。



▲マンモグラフィ写真
出典=NPO法人乳房健康研究会

がん予防のためには 何よりたばこを吸わないこと

がんで死亡する方のうち、男性の40%、女性の5%は、喫煙が原因だと考えられています。また、夫が喫煙者の妻は、夫が非喫煙者の妻より、2倍も肺腺がんになりやすいことが分かっています。本人が吸わなくても、周辺の方は流れてきた煙の影響を受けます。家族のためにも家庭内での禁煙が重要です。

喫煙とがん

エコー検査は痛くもかゆくもないね。



30歳代の方は、エコー検査を行います。超音波で乳房の病変を探します。

2~3分で終わるし、そんなに痛くないよ。



早期発見すること 助かる命がある

「ずっと受けたことがなかったけど、友達に誘われた検診で、早期がんを発見。おかげで今はとっても元気です」(50歳代・女性)

実際に検診でがんが見つかり、治療により、元気になった方の声です。

がんは、早期に発見するほど治りやすい病気です。進行が少ない無症状のうちのがんを発見できれば、助かる可能性が高くなります。

早期発見につなげるため、定期検診を心がけましょう。

田原市のがん検診

田原市の各種がん検診の対象年齢など、詳細は健康カレンダー成人健康ガイド、広報たはら5月1日号13ページのお知らせ、市ホームページをご覧ください。

がん検診の結果、「精密検査が必要」と判定された場合は、早めに精密検査を受けましょう。

▼健康課

23局3515(田原市役所内)

33局0386(あつみライランド内)

http://www.city.tahara.aichi.jp/

つるさんかめさん “がん検診を受けまいか” 健康ミミ漫才

市民館にがんの検診車が来とってうちの嫁さんは受けに行くとるけど、あんたらん息子夫婦は畑におったから、忘れとるじゃないかん。本人のためにも家族のためにも、がん検診は受けた方がいいに。

そうだね。忘れとっちゃいかんで、早速言ってみるわ。

市の検診は無料だで、受けなきゃ損々だでね。





恐ろしい台風・竜巻

昭和34年9月、東海地方を中心として、広範囲で大きな被害をもたらした伊勢湾台風。あれから50年という歳月が流れました。

伊勢湾台風をきっかけとして、大規模な災害に備えるための災害対策基本法が制定されるとともに、河川や堤防の改修が進められてきました。また、気象観測も高度化され、事前に備えることができるため、台風の被害は減少傾向にあります。

しかし、日本は地勢的・気象的に繰り返し台風襲われる位置にあります。伊勢湾台風風の教訓を活かし、被害を少しでも抑えるため、しっかりとした対策が重要です。



ご存じですか？

『竜巻注意情報』

平成11年に豊橋市内で発生した竜巻は、多くの建物などを破壊しながら19キロメートルに渡って移動し、多大な被害を出したことで皆さんの記憶に残っていることと思います。

気象庁では、平成20年3月から竜巻などの激しい突風が発生しやすい状況になると『竜巻注意情報』を発表しています。注意情報が発表された場合や、次のような兆候が確認された場合には、丈夫な建物に避難するなど、身の安全を守る行動を心がけてください。

《注意したい兆候》

- ❖ 真つ黒い雲が近づき周囲が急に暗くなる
- ❖ 雷鳴が聞こえ雷光が見える
- ❖ 大粒の雨やひょうが降る
- ❖ 冷えた風が吹く

竜巻の恐ろしさは、建物が破壊されるだけでなく、巻き上げられた瓦や看板などが猛スピードで飛んでくることです。飛散物に当たるとケガを負ったり、最悪の場合は命を落したりします。十分な注意が必要です。



《家庭でできる対応・対策》

- ❖ テレビ・ラジオでの警報・情報をよく聞く
- ❖ 停電に備え、ラジオや照明器具を用意する
- ❖ 屋根・塀などの補強は早めにする
- ❖ 窓ガラスを飛散物から守るため、雨戸を閉めるなど外側から補強する。また、飛散しやすい物を置かないようにする



ドクターヘリの着陸



●ドクターヘリ

生命に関わるような、緊急性や重症度の高い傷病者が発生した時に、いち早く医師による救命処置を行うため、ドクターヘリの出動を要請する場合があります。

このドクターヘリは、空地や駐車場など、皆さんの身近な場所に着陸することがあり、着陸時には、大変強い風が吹き危険を伴います。消防署では、ドクターヘリが安全に着陸するために消防車両を出動させ、安全なスペースを確保しています。

より早く、より安全に医師が現場に到着するため、市民の皆さんのご理解とご協力をお願いします。

頑張れ！新人くん

平成21年度に消防職員を5名採用しました。その内、現在愛知県消防学校入校中の2名をご紹介します。



氏名 柴田雅也
出身 田原市
年齢 22歳
趣味 ランニング

Q 消防職を志望した動機は？

A 中学生の時、職場体験をして感動したからです。

Q 今後の抱負は？

A どのような災害が起きても、最善の活動が出来るように日々の訓練にしっかりと取り組みます。



氏名 遠山直也
出身 瑞浪市
年齢 24歳
趣味 読書

Q 消防職を志望した動機は？

A まだまだ力が及びませんが、誰かのため、社会のために役立ちたいと考えたからです。

Q 今後の抱負は？

A 早く一人前の消防士となって、市民の皆さんの役に立ちたいです。

田原市消防団ポンプ操法大会

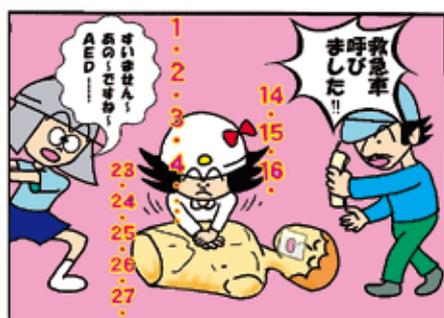
消防団員が、日ごろの訓練の成果を発表します。ぜひ応援ください。

日時 10月31日(土) 午前8時～

場所 赤羽根文化広場

消太が行く！

AEDで電気ショックの巻



クロスワード

カギに従ってマス目をうめたら、ABCの順に読んでください。

①		②	③	
A		⑦		
⑧	④			⑥
⑨			⑤	B
D		⑩	C	

「タテのカギ」

- 石川県南部で生産される色絵の磁器
- まっすぐに通った木目
- 土地を掘って地下水をくみ上げるようにしたもの
- 物事をそれと指し示すこと
- 男性に対する女性の配偶者のこと

⑥ みこしを〇〇〇

「ヨコのカギ」

- 歩行困難な方の移動手段にする福祉用具
- 新潟県沖の日本海上にある島
- 〇〇の金山が有名
- 芋などの野菜を煮て調理した料理
- 非難やば声をあびせること。観客の〇〇
- 雨を防ぐための道具や衣類

▼賞品 正解者の中から抽選で、田原市防火協会から記念品をプレゼント

▼締切り 9月30日(水) ※消印有効

▼発表 記念品の発送をもって発表とします。

▼応募方法 ハガキに答えと郵便番号・住所・氏名・年齢・職業・電話番号・消防に対するご意見などを明記してください。多数のご応募お待ちしております。

▼あて先 田原市消防署

〒441-3492(住所不要)
「消防かわら版」

「夏号の答え シェンタイ」

消防署

〒23局 4075 FAX 23局 2440

syoubous@city.tahara.aichi.jp

8月10日(月)
校区のみんなが
集う市民館

福江市民館が完成し、竣工式が行われました。建物は昭和5年に建設された福江町のレトロな雰囲気を残すものとなりました。式に引き続き行われた福江小学校児童によるプラスバンド演奏では、校区の皆さんなどが音色に聴き入っていました。



▲福江市民館(右上)竣工を記念して演奏する福江小学校児童たち

7月26日(日)
楽しんで学ぶ
省エネや環境問題

田原文化会館一帯であつまれ!!得するサマーフェア2009が開催されました。新エネ・省エネなどの企業ブースやエコクイズに挑戦する「たはらエコエネルギーフェスタ」「環境映画上映会」「子ども工作教室」など、たくさんの親子連れでにぎわいました。



▲木のぬくもりがあふれる「風車型貯金箱」を作る親子ら

8月18日(火)
夏休みの思い出
青い海の冒険!

三河港や海の環境に関心を持ってもらおう三河子どもクルーズ2009が開催されました。参加した子どもたち40名は、巡視船いすずに乗船し、海上から臨海工業団地や風力発電施設の見学をはじめ、水質検査などの環境学習や海洋安全学習を行いました。



▲潮風を感じながら、普段できない貴重な体験を楽しみました



8月2日

世界を魅了する
波の上の妙技

世界プロサーフィン田原大会が7月28日(火)～8月2日(日)に赤羽根西海岸などで開催され、延べ約2万人の観客が訪れました。ロングボードの世界大会である本大会

には、海外を中心に8か国、32名のプロサーファーが参加し、熱戦を繰り広げました。波の状況などで日程を変更し行われた7月30日(木)の決勝戦では、オーストラリアのハーレー・イングレビー選手が優勝。8月2日(日)には、エキシビションマッチが開催され、大会最終日を盛り上げました。

▲安定したライディングで高得点をマークし優勝したハーレー・イングレビー選手(オーストラリア)

8月8日

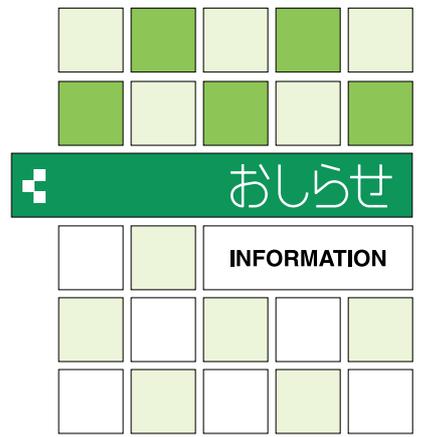
大舞台で大成果！
見事に入賞！



▲数カ月に及ぶ厳しい練習の成果を発揮した出場メンバー

第54回愛知県消防操法大会が岡崎市中央総合公園で開催され、田原市消防団の代表として、**童浦分団**が出場し、8位入賞(20チーム中)を果たしました。この大会は、消防団活動の発展のため毎年行われ、ホース延長やポンプ操作の技術を競うものです。

出場したメンバーは次の皆さん。牧野尊義(指揮者)・山田道誠(1番員)・鈴木宏卓(2番員)・杉田真宏(3番員)・眞木喬弘(4番員)・小林俊文(補助員)／敬称略



募集

WANTED

田原市臨時職員 (学校臨時用務員)

▼募集人員 1名 ▼対象 ①次の要件をいずれも満たす方 ②普通自動車免許をお持ちの方 ③心身ともに健康な方 ▼勤務場所 田原中学校 ▼勤務内容 給食の配膳および学校の管理運営のために必要な業務 ▼勤務形態 原則、月々金曜日(祝日を除く) 午前8時～午後5時のうち5時間 ▼採用期間 10月1日(木)～平成22年3月31日(水) ▼選考方法 面接(期日など詳細は後日通知)

▼賃金 時給850円 ▼申し込み 9月11日(金)までに教育総務課にある履歴書に必要事項を記入のうえ提出 ▼教育総務課
☎23局3530 FAX22局3811

田原市臨時職員 (臨時保育士)

▼募集人員 3名 ▼対象 保育士資格がある方 ▼採用期間 平成22年3月31日(水)まで ▼勤務場所 第一保育園・漆田保育園 ▼勤務形態 月々金曜日(祝日を除く) 午後4時～6時30分または午後4時～7時15分 ▼賃金 時給1100円 ※詳細はお問い合わせください。
▼子育て支援課
☎23局3513 FAX23局3545



市民大学 やさしいマネー講座 受講生

自分でお金を守る時代に、私たちの暮らしとお金を考えてみませんか? ▼対象 市内在住・在勤の方 ▼開催日・内容 表のとおり ▼開催時間 いずれも午後1時30分～3時 ▼場所 田原文化会館201・202会議室 ▼定員 60名(先着順)

▼受講料 無料 ▼講師 阿部利孝氏(野村證券(株)投資情報部次長)ほか ▼申し込み 9月9日(水)から電話またはFAX・Eメールにて(FAX・Eメールの場合は住所・氏名・電話番号を明記)
▼生涯学習課
☎23局3531 FAX22局3811
✉syogaku@city.tahara.aichi.jp

開催日	内容
10/16(金)	自分でお金を守る時代に
10/23(金)	金融商品の基礎知識
10/30(金)	お金の上手な活かし方

シニア初級英会話教室 受講生

シニアの方たちに楽しく学んでいただくため開催します。この機会に使える英会話を学んでみませんか? ▼対象 市内在住・在勤の50歳以上の方 ▼日時 10月6日(火)、10月20日(火)、10月27日(火)、11月10日(火)、11月17日(火)、12月1日(火) / いずれも午後7時30分～9時(全6回) ▼場所 田原文化会館101会議室 ▼内容 初級レ

ベルの英会話 ▼定員 30名(先着順) ▼受講料 無料 ▼講師 都築ヤディライネ氏 ▼申し込み 9月9日(水)から電話またはFAX・Eメールにて(FAX・Eメールの場合は住所・氏名・電話番号・生年月日・コース名を明記)
▼生涯学習課
☎23局3531 FAX22局3811
✉syogaku@city.tahara.aichi.jp

外国人ママの会 参加者

▼対象 就園前のお子さんをもつ外国出身のママと子どもおよび妊婦 ▼日時 ①10月16日(金) ②10月20日(火) / いずれも午前10時～11時30分 ▼場所 ①田原福祉センター ②あつみライフランド ▼内容 親子あそび、絵本の読み聞かせ、お菓子作り、座談会 ▼参加料 無料 ▼持ち物 母子健康手帳 ▼申し込み 開催日の1週間前までに電話またはFAXにて(FAXの場合は住所・母子の氏名・電話番号を明記)
▼健康課(市役所内)
☎23局3515 FAX23局3810
▼健康課(あつみライフランド内)
☎33局0386 FAX33局0319



高齢者連続講座
「しおさい大学」後期 受講生

▼テーマ＝健康づくりと生きがいのある豊かな人生を目指して ▼対象＝なるべく連続で受講できる方（60歳以上の方を優先） ▼開催日・内容・場所＝表のとおり ▼開催時間＝いずれも午後1時30分～3時

しおさい大学

開催日	内容	場所
10/13(火)	あんぱんを作ろう	田原福祉センター
11/10(火)	身体の歪みと生活習慣・補正体操	田原総合体育館第2武道場
12/2(水)	サプリメントと健康食品について知ろう	あつみライフランド
1/14(木)	名作絵画について知ろう	田原文化会館 201 会議室
2/12(金)	佃煮づくり	渥美文化会館料理研修室
3/9(火)	漫談大道芸と反省会	江比間野外活動センター

▼受講料＝無料
(ただし材料費負担あり) ▼申し込み＝随時、電話またはFAX・Eメール



はがきにて (FAX・Eメール) はがきの場合、住所・氏名・年齢・電話番号を明記) ▼生涯学習課

(〒441-3492 住所不要)
☎23局3531 FAX22局3811
✉syogaku@city.tahara.aichi.jp

東三河アイティ食農先導士養成プログラム 受講生

生産環境に左右される農業に豊橋技術科学大学の培った先端の技術科学の情報と工学技術を体系的に導入し、IT生産管理・IT経営管理のできる人材「IT食農先導士」を養成します。

▼期間＝12月～平成23年3月 ▼内容＝教室講義、eラーニング、実務訓練 ▼定員＝25名 ▼選考方法＝面接など(期日など詳細は後日通知) ▼受講料＝無料 ▼申し込み＝募集要項、申し込み方法はホームページにて ▼その他＝講義受講後、合格者には「IT食農先導士」の称号を授与

▼東三河IT食農先導士養成拠点の形成事業推進室(豊橋技術科学大学内)
☎(0532)44局6655

FAX(0532)81局5108

✉sendoshi@recab.tut.ac.jp

HP: <http://www.recab.tut.ac.jp/>

愛知県心身障害者「ローリー」春日台職業訓練校 訓練生

▼対象＝義務教育を修了または平成22年3月修了見込みで、知的障害があり自己の身辺処理が可能で訓練に支障となる著しい問題行動のない方

▼科目＝機械科・縫製科・木工科・陶磁器科・紙器製造科 ▼期間＝1年 ▼定員＝各科20名 ▼費用＝無料(公共職業安定所から職業訓練の受講指示を受けて入校した場合は、訓練期間中、訓練手当を支給)

▼申し込み＝10月1日(木)～平成22年3月19日(金)の期間に入校願書、療育手帳の写し(取得していない場合は判定書の写し)、健康診断書などを、住居地を管轄する公共職業安定所に提出(応募状況により、期間中であっても締め切る場合があります) ▼試験内容＝適性試験、面接試験 ※試験日など詳細はお問い合わせください。 ▼その他＝訓練生は全員寮生活

▼春日台職業訓練校
(春日井市神屋町713-8)
☎(0568)88局0811

三河海上保安署開所記念「巡視船みずほ」体験航海参加者

10月1日(木)、豊橋市神野ふ頭に「名古屋海上保安部三河海上保安署」が開設されるのを記念し、体験航海を行います。
▼日時＝10月24日(土) 午後1時30分～3時30分 ▼場所＝豊橋市神野ふ頭 ▼内容＝巡視船みずほで三河湾クルーズ ▼定員＝1200名(応募者多数の場合は抽選) ▼参加費＝無料 ▼申し込み＝10月7日(水)までに往復はがきに乗船希望者全員の住所・氏名・年齢・電話番号を記入のうえ応募(返信用に代表者の住所・氏名を記入のうえ) ※詳細は返信用はがきで通知します。
▼名古屋海上保安部管理課
(〒455-0032 名古屋港区入船2-3-12)
☎(052)661局1615
HP: <http://www.kaiho.mlit.go.jp/O4kanku/nagoya/>



▲巡視船みずほ

生活

LIFE

秋の交通安全真民運動

9月21日(月・祝)～30日(水)

日没時刻が日増しに早まるこの時期は、夕暮れ時から夜間にかけて、高齢者をはじめとした交通弱者が交通事故にあう危険性が高まります。ドライバーは早めにライトを点灯し、歩行者・自転車は反射材を身につけるなどして、交通事故を防ぎましょう。



◎重点目標

- ・高齢者を交通事故から守ろう
- ・すべての座席でシートベルトとチャイルドシートを正しく着用しよう
- ・飲酒運転を根絶しよう
- ・夕暮れ時と夜間の歩行中・自転車乗車中の交通事故をなくそう

▼市民協働課

☎23局3504 FAX23局0180

「きゅうきゅう広場」を開催します

9月9日は「救急の日」です。また、この日を含む1週間は「救急医療週間」と定められています。



これに合わせ「きゅうきゅう広場」を開催します。この機会に応急手当を身につけませんか。申し込みは不要です。お気軽にお越しください。

▼日時 9月12日(土) 午前11時～午後2時 ▼場所 ショッピングタウン パオ(1階中央広場) ▼内容 消防職員による心肺蘇生法デモンストレーション、訓練人形を使用した人工呼吸・心臓マッサージ、AED体験(体験者には記念品を贈呈)、パネル展示

▼消防署

☎23局4075 FAX23局2440

9月15日は「老人の日」

平成15年から「敬老の日」が9月の第3月曜日に改められたことにより、長年「敬老の日」とされていた9月15日を記念日として残すため、

新たに「老人の日」が制定されました。また、9月15日～21日は「老人週間」とされています。

田原市でも、9月15日(火)の「高齢者慰問」のほか、各地域で「敬老会」など、「老人の日」に関連したさまざまな行事を行います。

「敬老祝い金」は、敬老事業の一環として、満80歳・満88歳・満100歳以上の方を対象にお渡しします。また、満99歳の方には、愛知県から敬老金が支給されます。皆さんもお年寄りの長寿をお祝いするとともに、この機会に、老人福祉について考えてみましょう。

▼福祉課

☎23局4654 FAX23局3545

9月10日は「下水道の日」

■下水道接続にご協力を!

下水道は、私たちの家庭などから出る生活排水をきれいにし、川や海に戻し、快適な生活環境をつくるとともに、海や川



を汚染から守るための施設です。下水道を使える区域でまだ接続をしていない方は、接続にご協力ください。

接続工事は、市指定の排水設備指定工事店が行いますので、直接工事店へ申し込んでください。

■下水道に異物を流さないようお願いします!

最近、下水道施設への油、おしりふきなどの流入が多発しています。下水道施設へ異物が流入すると、故障の原因になり、適切な汚水処理ができなくなります。くれぐれも異物を流さないようご注意ください。

・水洗便器にトイレットペーパー以外の紙(ティッシュ、乳幼児用おしりふきなど)を流さないでください。

・排水管が詰まる原因になりますので、野菜くずやご飯の残り、天ぷら油などを流さないでください。

・ガソリンや灯油など揮発性の高い危険物は、下水道管の中で爆発を起す原因になります。絶対に流さないでください。

▼下水道課

☎23局3525 FAX22局3184

▼下水道課(渥美支所内)

☎33局1113 FAX32局2506

自殺予防週間

9月10日(木)～16日(水)



「世界自殺予防デー」から1週間は、自殺予防に対する理解を深めていただくための「自殺予防週間」とされています。

わが国の自殺者数は、平成10年以降連続して3万人を上回り、自殺対策は早急に解決が必要な課題となっています。

自殺を未然に防ぐため、わたしたちができることを考え、行動することが大切です。

①「自殺予防のための行動」3つのポイント

①「気づき」

「周りの人の悩みに気づき、耳を傾ける」

- ・家族や仲間の変化に敏感になり、心の悩みを抱えている人が発する周りへのサインになるべく早く気づきましょう。

- ・「手を差し伸べ、話を聞くこと」は絶望感を減らすための重要なステップです。時間をかけて、でき

る限り耳を傾けましょう。

- ・話題をそらしたり、訴えや気持ちを否定したり、表面的な励ましをしたりすることは逆効果です。相手の気持ちを尊重し、共感しましょう。

②「つなぎ」

「早めに専門家に相談するよう促す」

- ・心の病気の兆候があれば、本人の置かれている状況や気持ちを理解してくれる家族、友人、上司といったキーパーソンの協力を求めましょう。

- ・治療の第一歩は、公的相談機関、医療機関の専門家への相談から始まります。キーパーソンと連携して、専門家への相談につなげましょう。

③「見守り」

「温かく寄り添いながら、じっくりと見守る」

- ・身体や心の健康状態について自然な雰囲気でも声をかけて、あせらずに優しく寄り添いながら見守りましょう。

- ・自然に対応するとともに、家庭や職場での体や心の負担が減るように配慮しましょう。
- ・必要に応じて、家族と連携をとり、

主治医に情報を提供しましょう。

▼福祉課

☎23局4654 FAX23局3545

✉fukushi@city.tahara.aichi.jp

私立高等学校の授業料を補助します

私立高等学校に通うお子さんを持つ保護者の方の負担を軽くするため、授業料の一部を補助します。

▼対象Ⅱ10月1日現在で次の①および②に該当する方

①全日制または定時制の私立高等学校に通い、各学校の特待生または奨学生として授業料を免除されていない生徒の保護者(授業料負担者) ②市内在住の方

▼補助額Ⅱ1万2000円(年額)

▼申し込みⅡ10月1日(木)～30日(金)の期間に各高等学校および教育総務課で配布する申請書に必要事項を記入のうえ、各高等学校または教育総務課へ提出(在学証明書・保護者名義の口座が確認できるもの・印鑑をご持参ください。)

▼教育総務課

☎23局3530 FAX22局3811

田原市成人式

平成22年田原市成人式の案内状

を、11月下旬時点で田原市に住民登録されている方に、12月初旬にお送りします。

なお、成人式には田原市出身で市外に住所のある方でも参加できます。希望される方は、12月11日(金)までに生涯学習課へ電話にてお申し込みください。

■平成22年田原市成人式

▼日時Ⅱ平成22年1月10日(日)午前10時～▼場所Ⅱ田原市総合体育館 ▼対象Ⅱ平成元年4月2日から平成24年4月1日生ま

れの方

▼生涯学習課

☎23局3531 FAX22局3811



伊勢湾海上交通センター 施設一般公開 10/4(日)

日時▶10月4日(日) 午前10時～午後3時 (受付は午後2時30分まで)
 内容▶海上保安業務説明、管制室見学、制服試着、ペーパークラフト作成、ゲームコーナー、屋上開放など
 ▶第四管区海上保安本部 伊勢湾海上交通センター☎34局2700

**渥美斎場火葬開始時間を
変更します**

渥美斎場の火葬開始時間を10月1日(木)から表のとおり変更します。霊柩車のお迎えは、火葬開始時間の30分前です。

▼環境衛生課
☎23局3541 FAX23局0180

渥美斎場火葬開始時間

順番	現行開始時間	10/1からの開始時間
1番	午前9時10分～	午前9時～
2番	午前9時50分～	午前9時40分～
3番	午後1時30分～	午後0時30分～
4番	午後2時10分～	午後1時10分～

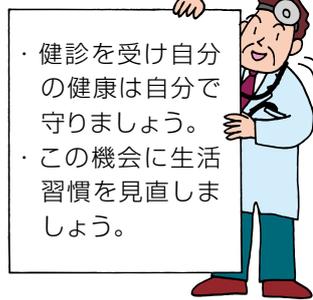
**特定健診の受け方に
注意しましょう！**

田原市の人間ドックには特定健診の受診券が必要です。また、田原市の人間ドックは特定

健診が含まれていますので、人間ドックまたは特定健診のどちらかしか受けることができません。ご確認のうえ受診してください。

■特定健診

▼持ち物＝受診券・保険証／特定健診受診券は黄色 ▼費用＝自己負担分は無料 ▼場所＝市内指定医療機関 ▼期間＝12月31日(木)日までの診療時間内 ▼その他＝健診はなるべく空腹で受けましょう。



▼保険年金課
☎23局2149 FAX23局0180

「ご存じですか？」

『住基カード』

住基カード(住民基本台帳カード)には、本人確認情報が記録されています。顔写真付きの住基カードは、公的な証明書として利用することができます。各種証明書の請求時にも役立ちますので、この機会に発行されてはいかがでしょうか。



▲住基基本台帳カード(見本)

【活用例】

- ・ 戸籍の届出や各種証明書の請求時
- ・ 銀行口座の新規開設
- ・ パスポートの発行 など
- ▼交付場所＝市民課(市役所南庁舎1階) ▼必要なもの＝公的な身分証明書(免許証など)、印鑑 ▼手数料＝500円
- ▼市民課
☎23局3511 FAX23局4270

「あいちの食育いきいきシンポジウム」を開催します

▼日時＝10月15日(木) 午後1時～午後4時(開場正午) ▼場所＝アイプラザ豊橋 ▼内容＝表のとおり
▼定員＝400名(先着順) ▼参加費＝無料 ▼申し込み＝9月25日(金)までに住所・氏名・電話番号・

「あいちの食育いきいきシンポジウム」

内容	講師・出演者
食育対談「食育で子どもの体を育て、心を育む」	小川雄二氏(名古屋短期大学教授) 天野鎮雄氏(俳優)
食育の歌「おいしい音だね」	学校法人曙学園 曙幼稚園児
パネルディスカッション「食を通じて環境に優しい暮らしを築く」	コーディネーター 間野丈夫氏(中日新聞生活部長) パネリスト 伊與田敬子氏(赤羽根小学校栄養教諭) 百瀬則子氏(ユニー(株)環境社会貢献部長) 伊藤友之氏(JA豊橋生活開発部部长) 渡辺ちぐさ氏(愛知消費者協会東三河支部理事)

同行者数(4名まで)を記入のうえ、往復はがきまたはEメール(携帯電話メール不可)にて/往復はがきの場合は、9月25日(金)必着 ▼その他＝託児予約は電話にて/ご来場は、公共交通機関をご利用ください。
▼愛知県農林水産部食育推進課食育推進グループ
(〒460-8501 住所不要)
☎(052)954局6396
✉shokukiku@pref.aichi.jp
☎http://www.pref.aichi.jp/shokukiku/shokukunet/

「高齢者・障害者の人権あんしん
相談強化週間を実施します」

虐待など、高齢者・障害者の人権にかかわる悩みごと、心配ごとなどの相談に人権擁護委員が応じます。相談内容の秘密は固く守られますので、お気軽にご相談ください。

▼日時 9月6日(日)～9月12日(土) 午前8時30分～午後7時(土・日曜日は午前10時～午後5時)

■相談専用電話

☎(052)952局8200

▼名古屋法務局人権擁護部

☎(052)952局8111

法務局市民講座

▼日時・内容 表のとおり ▼場所

■名古屋法務局豊橋支局6階会議室

▼定員 各60名(先着順) ▼受講

日時	内容
10/14(水) 午後2時～	遺言について
10/15(木) 午前10時～	相続について
10/15(木) 午後2時～	成年後見制度について

料 無料 ▼申し込み 直接または電話にて

▼名古屋法務局豊橋支局総務課
(豊橋地方合同庁舎)
☎(0532)54局9278

運転免許証自主返納支援のための
住基カード交付手数料免除事業

高齢者の交通安全対策の一環として、70歳以上の有効期限前運転免許証自主返納者に、身分証明として利用できる「写真付き住基基本台帳カード(住基カード)」を無料で交付します。

■受領の手順

①住基カードの申請手続き

運転免許証の返納手続きを行う前に、住基カードの受領を希望する本人が市役所市民課を訪れ、申請手続きを行ってください。

▼受付時間 月～金曜日 午前8時30分～午後3時30分(祝日、年末年始を除く)

▼手続きに必要なもの

●運転免許証、印鑑(認印)、顔写真(6カ月以内に撮影したもの)縦45mm×横35mmのパスポートサイズ

●正面、無帽、無背景のもの ※顔写真がない方は、市民課で撮影します。

②運転免許証の返納手続き

田原警察署交通課で、運転免許証の返納手続きを行ってください。「運転

免許の取消通知書」が交付されます。

▼受付時間 月～金曜日 午前9時～午後4時(祝日、年末年始を除く)

▼手続きに必要なもの 運転免許証

③住基カードの受領手続き

再度、受領を希望する本人が市役所市民課を訪れ、警察署で交付された「運転免許の取消通知書」をご提示ください。住基カードと交通安全グッズをお渡しします。

■注意事項

- 無料交付は一人1回限りです。
- 申請は、必ず住基カードの受領を希望するご本人が、市民課窓口で行ってください。
- 申請期間は、運転免許証を自主返納した日から1年以内です。
- 事前に自主返納された方は、お問い合わせください。

▼市民課

☎23局3511 FAX 23局4270

介護保険料特別徴収
開始通知書を発送します

9月下旬に介護保険料特別徴収開始通知書を発送します。

▼対象 国民年金・厚生年金・共済年金のうち、老齢年金・退職年金・障害年金・遺族年金を年額18万円以上受給されている方(恩給は対象外)

▼福祉課

☎23局3217 FAX 23局3545

介護報酬改定に伴う介護保険料
上昇分が交付金で抑制されます

介護従事者の処遇改善を図る目的で、平成21年度介護報酬の改定が行われました。

これに伴う介護保険料の上昇を抑制するため、国から介護従事者処遇改善臨時特例交付金が交付されました。

平成21年度は上昇分の全額、平成22年度は2分の1の額が交付されています。

▼福祉課

☎23局3217 FAX 23局3545

寄付 DONATION

寄付

次の方々からご寄付をいただきました。ご厚意に感謝します。

ふるさと寄附金

▼7月16日、豊田はつ様(豊橋市)、根谷捷子様(豊橋市)から金20万円。



EVENT

9

SEP

月のイベント

◎9月11日金

講座「渡辺華山を知るために」

田原市博物館・(財)華山会では、郷土の偉人渡辺華山をより知っていただくための講座を毎月11日に開催しています。

時間▼午前8時45分～9時30分

場所▼華山会館

内容▼渡辺華山の発句とところどころ

その2

講師▼田原市文化財保護審議会委員

山田哲夫氏

受講料▼無料

申し込み▼当日会場にて

▼田原市博物館 ☎22局1720

◎9月19日土・20日日

田原祭り

※8～9ページをご覧ください。

▼田原市観光協会(商工観光課内)

☎23局3516 FAX22局3817

10

OCT

月のイベント

◎10月3日土

田原城跡・月見会

時間▼午後6時30分～8時

場所▼田原城跡、田原市博物館

内容▼お茶席(呈茶券1000円)、

雅楽演奏、句会(当日投句/優秀

作には記念品贈呈)

その他▼月見会開催中、田原市博物

館を無料開放

します。

▼田原市博物館

☎22局1720



◎10月3日土

先端農業・バイオリサーチセンター

特別講演会「施設園芸の最前線」

時間▼午後1時～4時45分

場所▼田原文化会館文化ホール

内容▼植物工場の現状と展望/マル

チモーダルススマートセンサの農業利用

/施設園芸のユビキタス制御/ニュー

アグリビジネスとしてのミニトマト栽培

培/キクの育種・栽培研究の現在

/顧客をつかむコショウランのインタ

ーネット販売/東三河IT食農先

導士養成拠点の形成事業の紹介

定員▼300名(先着)

参加料▼無料

申し込み▼FAXまたはEメール・ホ

ームページのフォームにて(FAX・E

メールの場合は、住所・氏名・電話

番号・職業を明記)※当日参加も

可能ですが、参加者多数の場合は

事前申込された方を優先します。

▼東三河IT食農先導士養成拠点の形

成事業推進室(豊橋技術科学大学内)

☎(0532)44局6655

FAX(0532)81局5108

✉sendoshi@recab.tut.ac.jp

HP<http://www.recab.tut.ac.jp/>

◎10月18日日

田原菜の花エコプロジェクト

搾油用菜の花の種まき体験

菜の花の栽培を通じて「資源循環」

や「環境と食と農業の関わり」を学ぶ

ことができるイベントです。

時間▼午前9時30分～午後1時

場所▼市内のほ場ほか

内容▼種まき体験、菜種油で揚げた

天ぷらの試食

定員▼30名(先着順)

参加料▼無料

申し込み▼①電話にて ②エコエネ

推進室で配布する申込書(ホーム

ページからもダウンロード可)に

必要事項を記載のうえ直接または

FAX・Eメールにて

▼エコエネ推進室

☎23局7401 FAX23局0180

✉ekoene@city.tahara.aichi.jp

HP<http://www.city.tahara.aichi.jp/>

◎10月18日日

あつみロビーコンサート

時間▼午後2時開演(30分前開場)

場所▼渥美文化会館ラウンジ

内容▼【第1部】クラリネットアンサン

ブル/出演||豊橋クラリネット協会

【第2部】ホルン、フルート、ピアノのト

リオ/出演||アンサンブルジョカール

入場料▼500円(ドリンク・お菓子

付き)

チケット▼田原・赤羽根・渥美文化会

館(月～金曜日・渥美支所地域課

(土・日曜日・祝日)で販売

託児▼10月8日(木)までに電話予約

▼生涯学習課 ☎23局3531



田原・赤羽根・渥美
EVENT
文化会館・文化ホール

チケット販売・お問い合わせ

田原文化会館	☎22局6061	FAX	22局6455
赤羽根文化会館	☎45局3939	FAX	45局3901
渥美文化会館(土・日・祝)	☎33局1000	FAX	34局1010
渥美支所地域課(月～金)	☎33局1111	FAX	32局2506

影絵劇 スタジオライフ公演
「100万回生きたねこ」
「影絵劇ワークショップ」
「あらしのよるに」

11/8 日

全席自由

影絵の美しさ、楽しさ、想像性…俳優の生の語りでお話に取り込まれます。ワークショップは、会場の皆さんも参加しお楽しみいただけます。



日 時 11月8日(日)
午前10時30分開演 (30分前開場)
場 所 赤羽根文化会館文化ホール
入 場 料 一般800円 中学生以下300円
当日200円増
※3歳以上有料(3歳未満の着席観劇は有料)
チケット 9月13日(日)午前9時から各文化会館で前売開始
(渥美支所地域課は翌日から販売)※1人5枚まで
問 合 先 生涯学習課 ☎23局3531

クリスマスファミリーコンサート
「音楽のおくりもの」

12/19 土

全席自由

弦楽器、フルート、ピアノによる大人気ファミリーコンサート!おなじみの名曲やジブリの曲、クリスマスメドレーなど「イントロ当てクイズ」「みんなであうたいましょう」の参加コーナーもあります。



日 時 12月19日(土)
わいわいコンサート 午前10時30分開演
アフタヌーンコンサート 午後2時開演(いずれも30分前開場)
場 所 田原文化会館文化ホール
入 場 料 一般1,000円 中学生以下500円 当日200円増
※3歳以上有料(3歳未満の着席観劇は有料)
チケット 10月25日(日)午前9時から各文化会館で前売開始
(渥美支所地域課は翌日から販売)※1人5枚まで
問 合 先 生涯学習課 ☎23局3531

★チケット売り切れの際はご容赦ください

前売券が完売した場合、当日券の販売はありません。

★託児サービス(先着10名・おやつをご持参ください)

各イベントの10日前までに、生涯学習課までお申し込みください。

●10月18日 日
第5回渥美半島ぐる輪サイクリング
時間▼午前7時～午後4時
スタート・ゴール▼白谷海浜公園
コース距離・対象▼Aコース＝92km
(中学生以上)／Bコース＝65km(小学5年生以上)／Cコース＝31km(小学生以上) ※小学生は保護者同伴
定員▼＝1800名
参加費▼＝中学生以上2500円、

小学生1500円(傷害保険含む)
申込要項設置場所▼大会事務局および生涯学習課
※申し込み方法などは大会事務局にお問い合わせください。
その他▼ゴール後には、地元の有志による特製豚汁やおにぎりなどの振る舞いあり／子どもスポーツ自転車教室(ウイラーズスクール)を小学生を対象に実施(大会参加者無料)

／大会当日は、沿道での自転車通行数が増加します。ご迷惑をおかけしますが、ご理解をお願いいたします。
主催▼愛知県サイクリング協会
後援▼田原市、田原市教育委員会、(財)自転車産業振興協会、中日新聞社ほか
▼渥美半島ぐる輪サイクリング事務局(株)深谷産業内)
☎(052)321局6571
<http://www.fukaya-sangyo.co.jp/>

母子家庭の就業相談

お気軽にご相談ください

9月10日(木)・10月8日(木)

時間●午後1時30分～3時30分

場所●田原福祉センター

▶子育て支援課

☎23局3513 FAX 23局3545

ほけん通信

健康のバロメーター「うんち」



健康課

市役所内
☎23局3515
あつみライフランド
☎33局0386

《便秘を予防・解消する食事》

❖ 1日3食、規則正しい食事を

水分補給をしつかりと

❖ 食物繊維の多い野菜や果物、海藻を献立に

❖ ヨーグルトや納豆などの発酵食品を献立に

❖ 朝食には、「ごはんと野菜たっぷりのみそ汁」や「果物のヨーグルトあえ」がお勧めです。

2 うんちを出す力を鍛えよう

スムーズな排せつには、排便時に使われる「腹筋」を鍛えることが大切です。子どもは、外で体を動かして遊ぶこと、大人は、1日20分程度のウォーキングや腹筋運動が望ましいのですが、よい姿勢を心がけたり、腹式呼吸をしたりすることで効果があります。

3 うんちリズムを整える

毎日トイレに行く時間をつくり、「出かける前には家うんち」を習慣づけましょう。また、早起きや朝食をきちんと食べることなど規則的な生活を送ることは、排便を促す働きを高めます。幼いころの健康うんち習慣は一生続きます。毎日の排便で体も心もスッキリさせ、1日を快調（腸）に過ごしましょう。



「家うんち」大作戦

1 健康なうんちを作ろう

健康なうんちかどうかは、量と硬さで判断します。

● インフォメーション

事業名	月日・受付時間	場所	対象者・内容など
母子健康手帳交付	毎週月曜日（祝日を除く） 13:30～15:00	田原市役所 あつみライフランド	妊娠届出書の発行を受けた方 妊娠中の生活、母子健康手帳の使い方 妊娠中の食生活などについて
パパママスクール （クッキングコース）	10月20日（火）9:50～10:00	田原福祉センター	妊娠中の方 ※予約制 貧血予防の調理実習、栄養の話、交流会など
離乳食教室	10月 2日（金）9:50～10:00	田原福祉センター	5～6か月児とその保護者 ※予約制 離乳食講習と保育の話、歯の話
	10月21日（水）9:50～10:00	あつみライフランド	
育児相談	10月 5日（月）9:30～10:30	あつみライフランド	身体計測、育児・母乳・栄養相談（乳幼児対象）
	10月 9日（金）9:30～10:30	田原福祉センター	
	10月23日（金）9:30～10:30	赤羽根福祉センター	

※母子健康手帳交付日に都合の悪い方は、随時受け付けます。（土・日・祝日を除く8:30～17:00）
※予約制のものは1週間前までにお申し込みください。乳幼児健診・予防接種については、個人に通知します。

● 休日当直医 ※当直医は変更になる場合がありますので、医療機関または市役所へご確認のうえ受診してください。市役所 ☎22局1111（代表）

月日	当直医	電話番号	月日	当直医	電話番号
9月6日（日）	宮木内科	☎23局0232	9月23日（水・祝）	昭和医院	☎32局3749
	渡会医院	☎45局2516		赤石歯科クリニック	☎23局7300
	仲谷歯科医院	☎23局2327	9月27日（日）	かわせ小児科	☎22局1230
9月13日（日）	北山クリニック	☎23局3946		岡田医院	☎37局0001
	藤岡医院	☎32局1515		きまた眼科	☎23局1092
	藤井歯科医院	☎45局2123		さんくろう歯科クリニック	☎33局1184
9月20日（日）	永井医院	☎22局0227	第2国見医院	☎23局2302	
	川瀬医院	☎35局1511	10月4日（日）	山本医院	☎45局2203
	すすき歯科	☎23局0033		まち眼科	☎22局2710
すすき歯科	☎23局0033	すすき歯科		☎23局0033	
9月21日（月・祝）	朽名医院	☎33局0162	10月11日（日）	国見医院	☎22局0756
	小原歯科医院	☎25局1139		津金医院	☎33局0222
9月22日（火・祝）	丸山医院	☎33局0313		田原歯科クリニック	☎23局1626
	惣ト歯科医院	☎45局2066			

診療時間 医科 ☎9:00～17:00 / 歯科 ☎9:00～12:00 夜間や、かかりつけの医師が不在のとき 渥美病院 ☎22局2131



Welcome to Library

図書館へ

中央図書館

☎23局4946(よくよむ)

✉tosho@city.tahara.aichi.jp

ホットニュース Hot News

「読書かんそう画コンクール」 ～作品募集～

本を読んで、心に残った
場面を絵に描こう！図書館
では秋の読書週間にあ
わせて読書感想画のコン
クールを開催します。ど
んな画材で描いてもOK
です！自由にのびのび描
いて、読書と芸術の秋を
楽しみましょう。



- 募集期間＝9月12日(土)～10月18日(日)
- 展示期間＝10月22日(木)～11月26日(木)
※図書館開館時間内/最終日は16:00まで
- 展示場所＝中央図書館こどもしつ
- 対象＝幼児～中学生
- 応募方法＝八つ切りサイズの紙(27cm×38cm)に
描き、応募用紙を添えて中央図書館児童カウンターへお
持ちください。(1人1点まで)
- 受賞者の発表＝10月24日(土)に中央図書館こども
しつに掲示します。
- その他＝応募者全員に“ちょっといいもの”をプレゼ
ント。作品は12月1日(火)から返却します。
- 問い合わせ＝中央図書館☎23局4946

図書館休館日

9月 > 7日(月)・11日(金)・14日(月)・24日(木)・28日(月)

10月 > 5日(月)・9日(金)・13日(火)・19日(月)・26日(月)

9月展示コーナー



◎一般「ふるさと日本を訪ねて」 9月12日[土]～10月8日[木]

爽りの秋を迎えます。ふるさと日本が彩り豊かな季節
に、本を片手に時間と空間の旅に出かけてみませんか。

◎こどもしつ「おいしいもの みつけた！」 9月1日[火]～10月8日[木]

秋には“おいしい本”がいっぱい！おながすいたら図書
館へきてね。

おはなし会

おはなしの部屋(くぬぎの会)★

日時/10月3日(土) 15:00～

びよびよおはなし会☆

日時/9月9日(水) 10:30～/11:00～

こりすの部屋(くぬぎの会)☆

日時/9月15日(火) 10:30～

場所/中央図書館こどもしつ

内容/読み聞かせ・手遊びなど

対象/★幼児～小学生 ☆乳幼児(親子)

おはなしの会(赤羽根えほんの会・図書館)

日時/9月20日(日) 10:30～

10月3日(土) 10:30～

場所/赤羽根図書館こどもしつ

内容/読み聞かせ・紙芝居など

対象/乳幼児～小学生

おはなし会(てのひらの会・図書館)

日時/毎月第1・第2・第4土曜日 14:00～

場所/渥美図書館おはなしコーナー

内容/読み聞かせ

対象/乳幼児～小学生



▲『月のきほん』白尾元理著
2006.8 誠文堂新光社刊(右)

『月面に立った男』ジーン・サーナン著
2000.9 飛鳥新社刊(左)

今年の中秋の名月は10月3日(土)です。まだ少し早いですが、今回は月
にまつわる本を二冊ご紹介いたします。
まず入門としておすすめしたい本
は、『月のきほん』です。地平線近く
の月はなぜ大きく見えるのかや、中秋
の名月の意味についてなど分かりやす
く説明されていて、書名のとおり月の
基本について知ることができます。二
冊目は『月面に立った男』です。人類
で初めて月面に立った宇宙飛行士アー
ムストロンクは有名だと思えますが、
この本の著者はアポロ計画で月面に立
った最後の宇宙飛行士ジーン・サーナ
ンです。アポロ計画の前身であるジェ
ミニ計画から宇宙計画に携わってきた
著者だからこそ書けるリアリティ溢れ
る一冊です。皆さんも、ぜひ読んでみ
てください。



「中秋の名月」に おすすめの本

児童館においでよ!

詳しくは… ●子育て支援課(市役所内) ☎23局3513

児童館だよりをご覧ください。

※保育園・幼稚園・福祉センター・子育て支援課にあります。

田原児童センター☎23局4761 / 西部児童館☎25局0211

9月のお休み

7日(月)、14日(月)、19日(土)、
20日(日)、24日(木)、28日(月)
*21(月・祝)は西部児童館のみ休館

◎工作ランド

『石のアート』

小石に絵を描いて、おじいちゃん、おばあちゃんにプレゼント!

開催期間

●9月1日(火)~21日(月・祝)



▲ステキなプレゼントを作ろう!

◎9月のチャレンジ

『ふわふわバドミントン』

ふわふわのスポンジボールを落とさずに何回うてるかな?



▲バランスを取って記録にチャレンジ!

◎映画会 (児童センターのみ開催)

日時●9月27日(日) 午後1時30分~

◎実験教室 (児童センターのみ開催)

日時●9月30日(水)

◎子育て講座 (児童センターのみ開催)

日時●9月16日(水) 午前10時~

◎絵本の読み聞かせ

日時●9月17日(木) 午前10時30分~

お手軽

3分フィットネス⑭

三日月のポーズで、きれいな姿勢に!

ウエストラインを伸ばして、脊柱の左右のバランスをとり、ゆがんだ体を改善しましょう。体を伸ばすことにより、血流が良くなり内臓も刺激されます。おなかを引き締めた状態でいきましょう。

1 まっすぐに立ち胸の前で手を合わせる。

2 息を吸いながら両手を合わせ、そのまま上に伸ばす。

3 息を吐きながら体を右側に倒し、深い呼吸を3~5回続ける。

4 息を吸いながら2の姿勢に戻す。息を吐きながら1の姿勢に戻す。

※左側も同様に行う。
①~④を2~3回繰り返す。

生涯学習課
☎23局3531

6chで放送中

ケーブルテレビ

ケーブルチャンネルは地デジ12chでもご覧いただけます

TAHARA

広報秘書課
☎22局0138

街角ネットたはら

放送日	内容
9/4~9/17	田原市少年少女発明クラブ発足 田原市総合防災訓練
9/18~10/1	トライアスロン伊良湖大会 男女共同参画フェスティバル
10/2~10/14	田原祭り 田原市博物館「能に見る日本の女性像」

毎日6回放送

※天候などにより、内容を変更する場合があります。

①7:40 ②12:40 ③15:40 ④18:40 ⑤22:40 ⑥24:40

市議会定例会

9/3(木)・9/4(金)
に一般質問を中継
予定



DATA

TAHARA
田原市のデータ

7月

交通事故発生件数	窃盗犯罪発生件数	火災・救急件数
●人身11件(136件)	●侵入盗5件(32件)	●火災2件(18件)
●負傷12人(171人)	●乗物盗2件(61件)	●救急179件(1123件)
●死亡0人(4人)	●非侵入盗9件(90件)	
●物損104件(840件)	※()内の数字は平成21年の累計	

田原警察署だより 田原警察署 ☎23局0110

車に乗っていて大地震が発生したら、その時どうする？
いつ発生してもおかしくないといわれる東海地震。日ごろから地震に対する心構えが必要です。

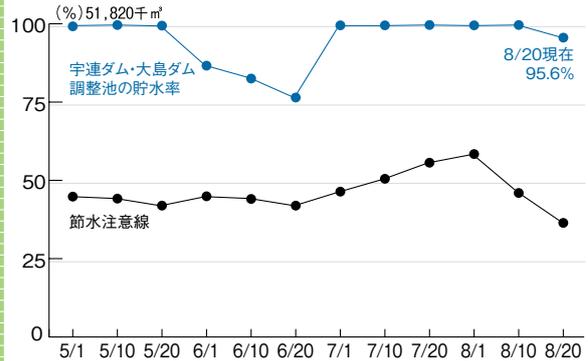
●避難するときの注意点

- 急ブレーキは避け、出来るだけ安全に道路の左側に寄せて停止しましょう。
- ガラスの破片や看板、タイルなどの落下物に注意し、洋服やカバンなどで頭を守りましょう。
- 道路が破損しているところは、ガス漏れのおそれがあるので、速やかにその場から離れましょう。
- カーラジオの情報を聞き、警察官の指示に従ってください。
- 周りの様子をしっかり確認して車から降りてください。
- 窓を閉め、エンジンを切り、ドアはロックせず、キーはつけたままにしましょう。

※大地震の後は危険ですので、家族との連絡や避難などのために車を使用しないようにしましょう。

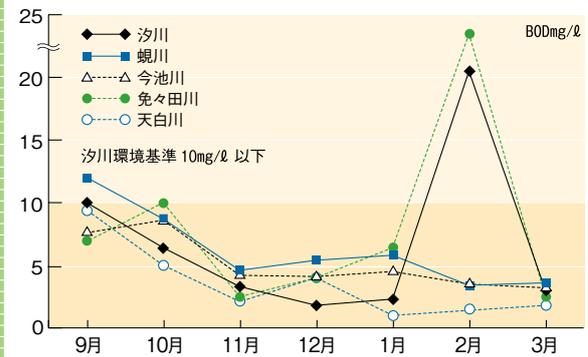
●宇連ダム・大島ダム・調整池の貯水率

災害に備えてご家庭でも水を蓄えましょう。

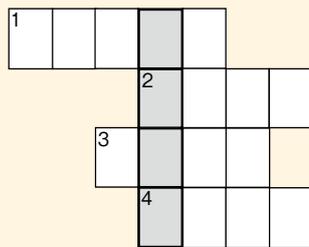


●市内5河川の水質調査結果

田原のきれいな川で、様々な生きものを見つけてみてはいかがですか？



- 1 ○○○○○かわら版秋号では、竜巻注意情報や竜巻の兆候について紹介しています。
- 2 田原祭りの○○○○花火は、9月20日(日)の午後8時から行われます。なお雨天の場合は、翌日に順延されます。
- 3 特集『市』のある風景では、伝



1から4までの問題を解いてマスを埋めましょう。太枠の部分を上から順番に並べると答えです。今月の広報をよく読むとわかるよ。



続の○○○○『二・七の市』について紹介しています。

4 風水害はどこにでも起きる可能性があります。特集○○○○台風にご学ぶを読み、台風シーズンに備えましょう。

▼応募方法Ⅱはがきに、クイズの答え・住所・氏名・年齢・電話番号と、広報たはらへのご意見・ご要望などを記入して「広報たはら」へお送りください。正解者の中から抽選で10名の方に「図書カード」を差し上げます。

▼締め切りⅡ9月18日(金) 必着

▼あて先Ⅱ〒441-1349 2

(住所不要) 田原市役所「広報たはら」(8月号の答え) ざんしょ

(応募総数41通中、正解40通、当選者の方のみ発送をもって発表に代えさせていただきます。なお、寄せられたご要望などは、関係各課へもお伝えしています。)

今月の納税

後期高齢者医療保険料
(第3期分)

国民健康保険税
(第4期分)

下水道事業受益者負担金
(第2期分)

農業集落排水事業分担金
(第2期分)

納期限

9月30日(水)

みんなのさくびん



北部保育園

牧野里乃花 ちゃん(5歳)

楽しかった夕涼み会を描いたよ。



評 楽しみにしていた夕涼み会。アクセサリー屋さんで、うれしそうに買い物をする姿が描けています。



北部保育園

松井奏太 くん(5歳)

保育園でセミ捕りしたら、いっぱい捕まえられたよ。



評 昆虫が大好きな奏太くん。セミやカブト虫、バッタなど、色々な虫を描くことができました。



俳画

評 遠足で見つけた藤の花が咲き誇る様子について、「紫輝く」という言葉を用いて表現できました。



田原南部小学校6年
安部由規 くん



田原南部小学校6年
本多乃野歩 さん



俳画

評 春になり鳴き始めたウグイスの声から、春の訪れを喜ぶ様子を想像して表現できました。

人口と世帯数 (平成21年8月1日現在)	
総人口	66,616人
男性	33,760人
女性	32,856人
世帯数	21,469世帯
出生	41人
死亡	42人
転入	94人
転出	161人
増減	-68人 ※増減は7月中です
行政面積	
	188.81km ² (平成19年10月1日現在・国土地理院調べ)

【表紙の写真】
嵐山をしのぶ5つの道「プロムナード」

▼心地よい秋から、健康づくりやダイエットに取り組む方も多いかと思えます。そこで大事なのは「楽しく」「無理なく」続けられること。急な激しい運動はケガを招くし、短期集中のダイエットは心身のバランスを崩す原因になってしまいます。「二・七の市」が何百年も続いているのは、関わる人たちが楽しんでいられるからこそ。なるほど、私たちの生活のヒントになりそうですよね。(MS)

今月の「表紙」
秋の足音。「読書の秋」「食欲の秋」「スポーツの秋」と盛りだくさん